

[法]让-菲利普·阿卢-克诺德 (文) * [法]奥利维耶·塔莱克 (图) 胡月 (译)



中国农业出版社

[法]让-菲利普·阿卢-克诺德(文) * [法]奥利维耶·塔莱克(图) 胡月(译)



中国农业出版社

图书在版编目(CIP)数据

丽塔和小东西生日派对 / (法) 阿卢-克诺德文;
(法) 塔莱克图; 胡月译. — 北京: 中国农业出版社,
2015.9

ISBN 978-7-109-20782-0

I. ①丽… II. ①阿… ②塔… ③胡… III. ①儿童文
学—图画故事—法国—现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2015) 第 187730 号

Rita et Machin L'anniversaire

Original French Edition © Gallimard Jeunesse, 2010

By Jean-Philippe Arrou-Vignod and Olivier Tallec

Simplified Chinese Edition © China Agriculture Press, 2015

All rights reserved.

本书简体中文版由法国 Gallimard Jeunesse 授权中国农业出版社独家出版发行。本书内容的任何部分, 事先未经出版者书面许可, 不得以任何方式或手段复制或刊载。

北京市版权局著作权合同登记号: 图字图字 01-2015-1817 号

中国农业出版社出版

(北京市朝阳区麦子店街18号楼)

(邮政编码 100125)

责任编辑 刘彦博

设计制作 惟尔思创工作室

北京华联印刷有限公司印刷 新华书店北京发行所发行

2015年12月第1版 2015年12月北京第1次印刷

开本: 787mm×1092mm 1/24 印张: 1.5

字数: 56千字

定价: 8.00元

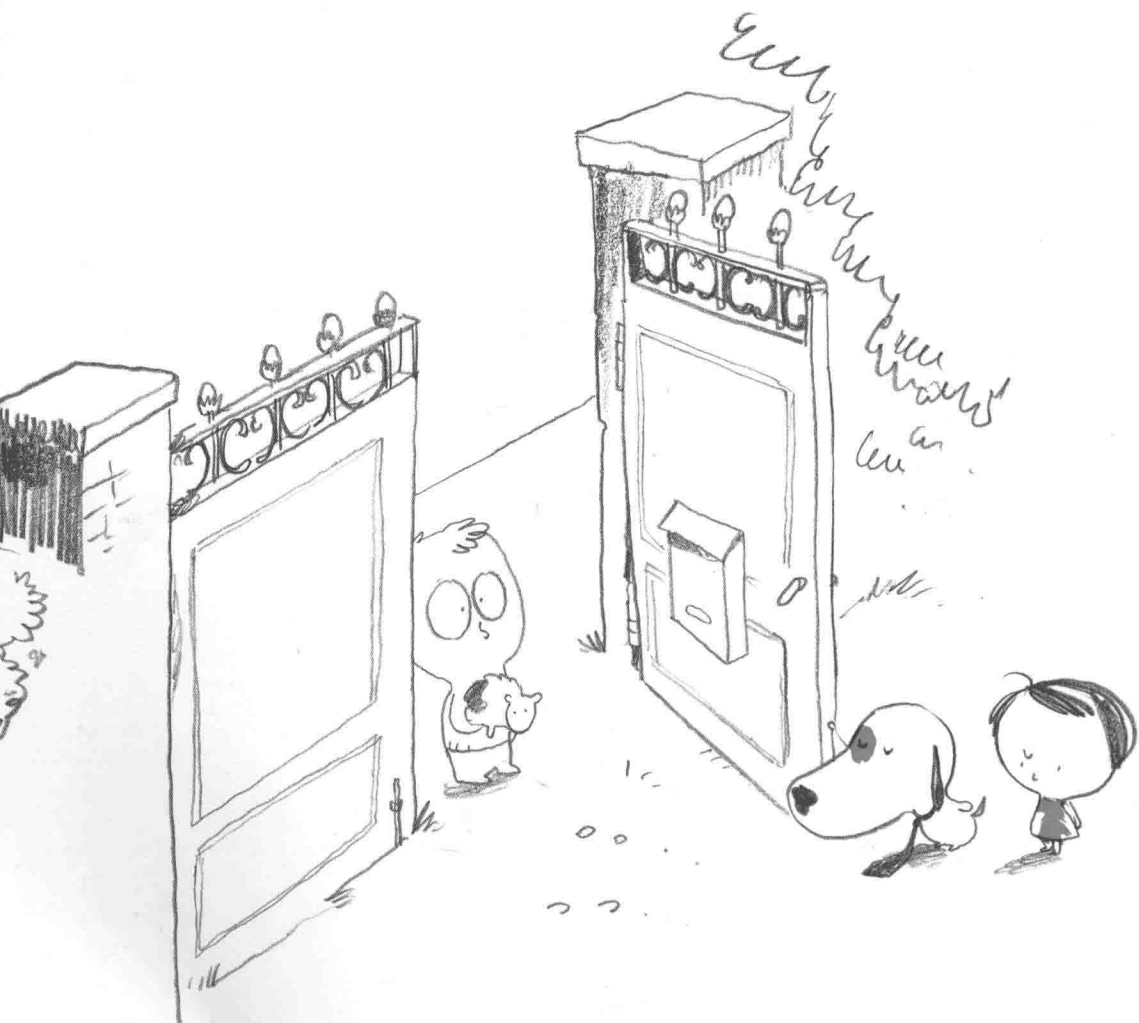
(凡本版图书出现印刷、装订错误, 请向出版社发行部调换)

[法]让-菲利普·阿卢-克诺德(文) * [法]奥利维耶·塔莱克(图) 胡月(译)



中国农业出版社

今天是小东西的生日。

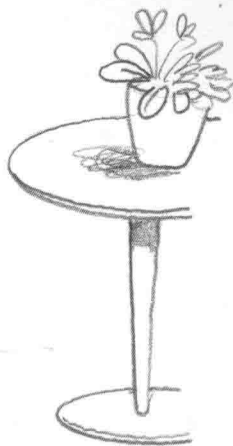


丽塔所有的朋友都来了，
就连贝蒂·波特都来了。

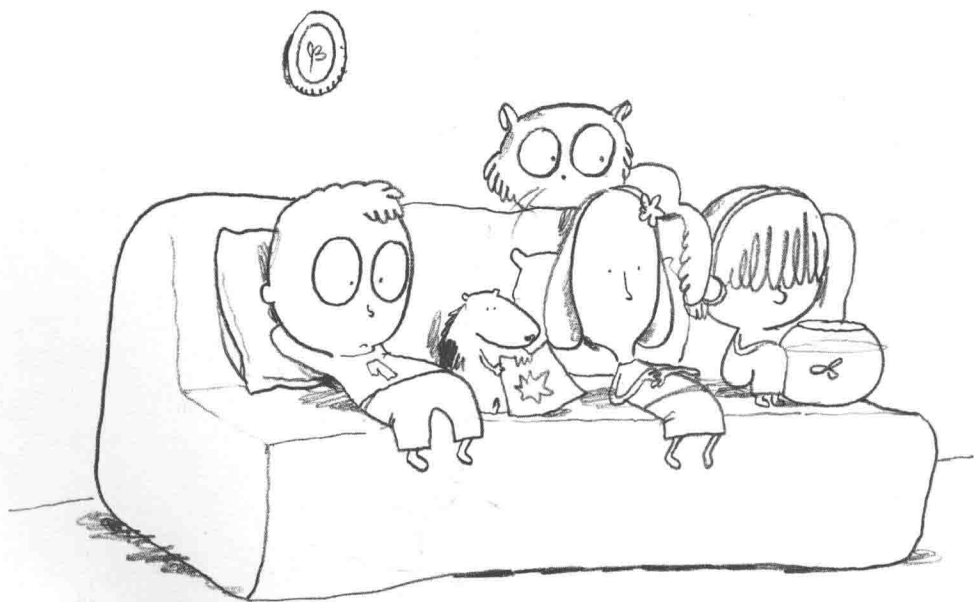


“你好萨罗雅，你好贝蒂·波特，你好鲍勃·爱德华！”

小东西的朋友也都来了，
“伙计们，最近好吗？”



这次，大家都到齐了。
什么时候才能拆开礼物啊！





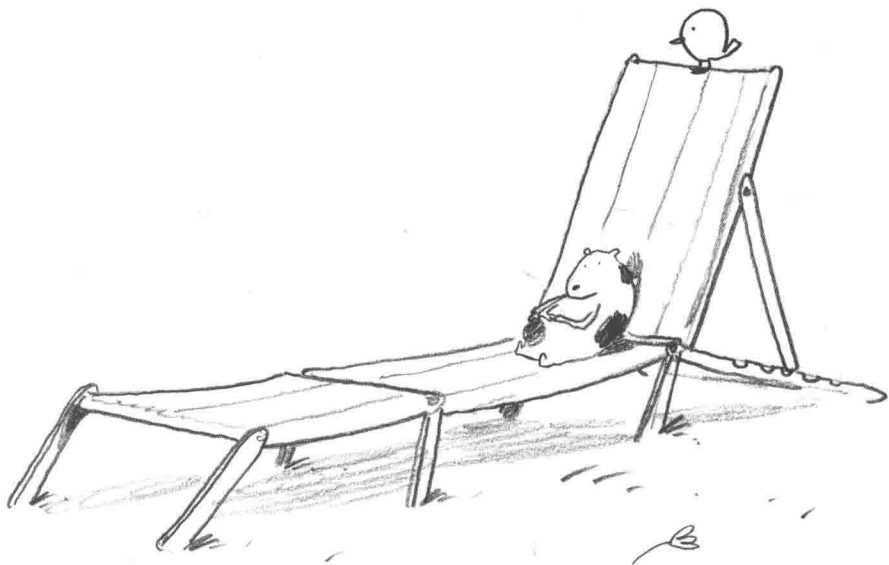
丽塔宣布：“别再问了，聚会结束才能拆开礼物。”

“现在大家去花园！”

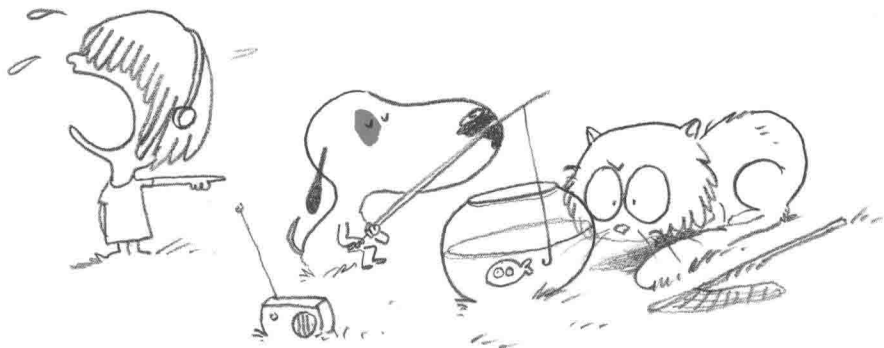


丽塔安排了一个钓鱼比赛。



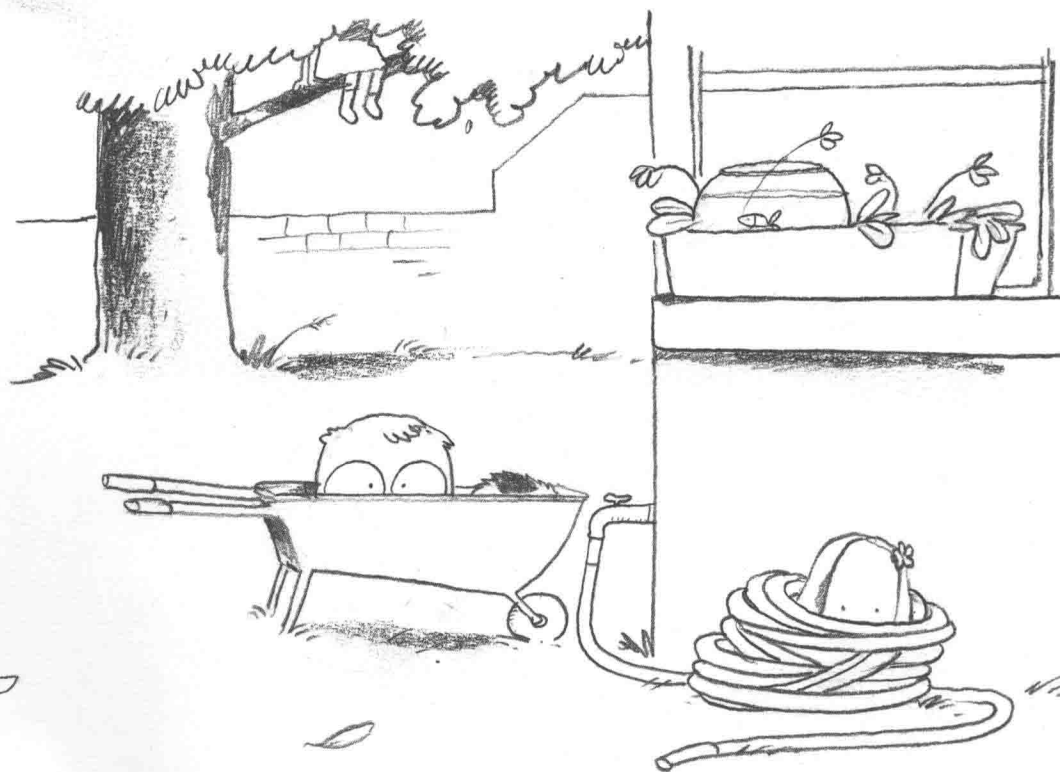


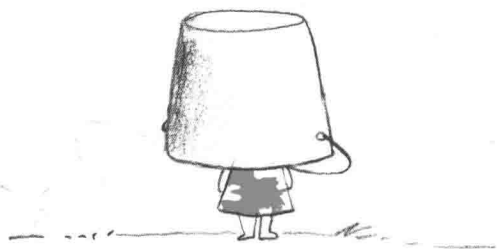
“不要这样，你们两个！
那是萨罗雅的宠物鱼！”



“那咱们拆开礼物吧？”小东西不耐烦地问。

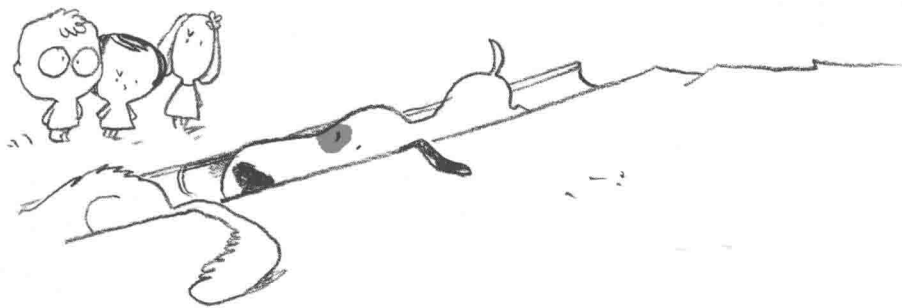
“玩儿完捉迷藏就去拆礼物。”丽塔决定。





“大家都藏好没有？”

可是小东西、小怪物和贝蒂·波特的
宠物猫去哪了？





“轰隆！轰隆！”他们在屋顶上，“快点，去拆礼物啦！”



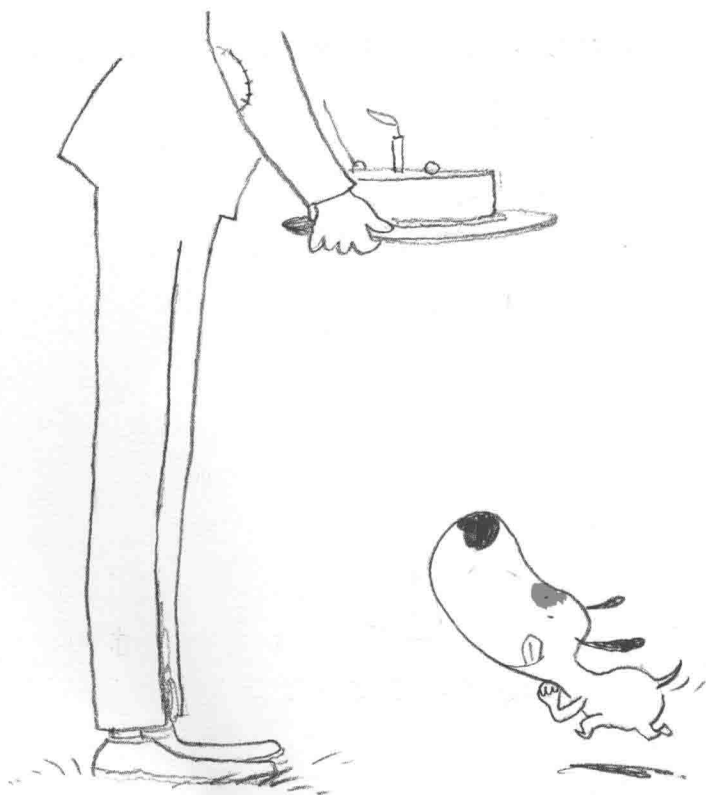


丽塔真的是被这只心急的小狗逼疯了。

“你想在你生日这天被剥夺吃甜点的权利吗？”



幸亏这时爸爸拿来了蛋糕。





“朋友们，快来餐厅，小东西
要吹生日蜡烛了！”

